

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2003-2004

13 JANVIER 2004

Proposition de loi modifiant l'article 3 de l'arrêté royal du 29 octobre 1997 relatif à l'introduction d'un droit au congé parental dans le cadre d'une interruption de la carrière professionnelle

(Déposée par Mme Annemie van de Castele et consorts)

DÉVELOPPEMENTS

Le congé parental permet aux parents qui travaillent de suspendre complètement l'exécution de leur contrat de travail pendant une période de trois mois ou bien de poursuivre leurs prestations de travail à mi-temps pendant une période de six mois ou bien de réduire leurs prestations de travail d'un cinquième durant une période de quinze mois.

Le législateur veut ainsi permettre aux parents de libérer du temps pendant les quatre premières années d'un enfant afin de mieux concilier travail et vie de famille.

Nous souhaitons allonger la période au cours de laquelle le congé parental peut être pris, sans toutefois modifier les périodes de suspension ou de réduction du temps de travail.

Au cours des trois premières années de leur existence, les enfants de mères qui travaillent sont en principe accueillis dans le cadre de structures d'accueil (gardienne ou crèche). Cette structure prend l'enfant en charge de manière complète en ce sens qu'elle répond à tous ses besoins. Il y a évidemment l'aspect des soins. Les enfants sont changés, reçoivent une

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2003-2004

13 JANUARI 2004

Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 3 van het koninklijk besluit van 29 oktober 1997 tot invoering van een recht op ouderschapsverlof in het kader van de onderbreking van de beroepsloopbaan

(Ingediend door mevrouw Annemie van de Castele c.s.)

TOELICHTING

Het ouderschapsverlof biedt aan werkende ouders de mogelijkheid hun arbeidsovereenkomst te schorsen gedurende drie maanden of om gedurende een periode van zes maanden de arbeidsprestaties slechts gedeeltelijk voort te zetten of nog om de arbeidsprestatie met één vijfde te verminderen gedurende vijftien maanden.

De wetgever wou op die manier ouders toelaten gedurende de eerste vier jaar van het leven van een kind tijd vrij te maken om zo de combinatie arbeid en gezin te vergemakkelijken.

De indieners wensen de periode tijdens welke het ouderschapsverlof kan worden opgenomen te verlengen zonder daarbij te raken aan de periodes van schorsing van vermindering van de arbeidstijd.

Tijdens de eerste drie levensjaren worden kinderen van werkende moeders in principe opgevangen in een kinderopvanginitiatief (onthaalmoeder of kinderdagverblijf). Die opvang biedt een totaalaanbod aan het kind in die zin dat deze tegemoet komt aan al zijn behoeften. Uiteraard is er het verzorgend aspect. Kinderen worden vervaard, krijgen aangepaste voe-

nourriture adaptée et une infrastructure est prévue pour les faire dormir. L'aspect éducatif est également important, les enfants étant stimulés dans leur développement.

L'enseignement, en revanche, vise principalement à stimuler l'enfant dans son développement et dans l'acquisition de connaissances dès l'école primaire. Il répond donc beaucoup moins à d'autres besoins des enfants, par exemple aux besoins de sommeil à l'école maternelle, ou aux difficultés auxquelles les jeunes sont souvent confrontés à la puberté.

La charge d'un enfant en âge scolaire peut dès lors être nettement plus lourde que celle d'un enfant confié à une structure d'accueil. La nécessité de consacrer du temps aux enfants peut être beaucoup plus impérieuse à la puberté qu'à un moment plus précoce de leur jeunesse. Les parents doivent être mieux en mesure de déterminer eux-mêmes à quel moment il est nécessaire qu'ils sortent pour un temps du circuit du travail ou qu'ils réduisent leurs prestations de travail afin de consacrer davantage de temps à l'éducation de leurs enfants, et ce, tout au long de l'éducation de ceux-ci. C'est à la lumière de ce problème que nous proposons d'étendre la période au cours de laquelle le congé parental peut être pris jusqu'à ce que l'enfant ait atteint l'âge de seize ans.

ding en er zijn faciliteiten om te slapen. Daarnaast is er het educatief aspect waarbij kinderen in hun ontwikkeling worden gestimuleerd.

Het onderwijs daarentegen is vooral gericht op het stimuleren van het kind in zijn ontwikkeling en in zijn kennisverwerving vanaf de lagere school. Het komt dan ook veel minder tegemoet aan andere noden van de kinderen om bijvoorbeeld in het kleuteronderwijs nog te slapen of aan de moeilijkheden die jongeren vaak ondervinden in hun pubertijd.

De belasting van een schoolgaand kind kan bijgevolg veel groter zijn dan die van een kind dat verblijft in een opvanginitiatief. De nood om meer tijd te spenderen met pubers kan noodzakelijker zijn dan op een eerder moment in hun jeugd. Ouders moeten meer zelf kunnen bepalen wanneer de behoefte bestaat om even uit het arbeidsproces te treden of de arbeidsprestaties te verminderen om meer tijd te kunnen besteden aan de opvoeding van de kinderen en dit in het ganse opvoedingsproces van hun kind. Vanuit die bekommernis stellen de indieners voor om de periode waarin het ouderschapsverlof kan worden opgenomen uit te breiden tot het kind zestien jaar is.

Annemie van de CASTEELE.
Patrik VANKRUNKELSVEN.
Jacques GERMEAUX.

* * *

* * *

PROPOSITION DE LOI

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2

À l'article 3 de l'arrêté royal du 29 octobre 1997 relatif à l'introduction d'un droit au congé parental dans le cadre d'une interruption de la carrière professionnelle, sont apportées les modifications suivantes :

A. au § 1^{er}, alinéa 1^{er}, le mot «quatrième» est remplacé par le mot «seizième» et le mot «quatre» est remplacé par le mot «seize»;

WETSVOORSTEL

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2

In artikel 3 van het koninklijk besluit van 29 oktober 1997 tot invoering van een recht op ouderschapsverlof in het kader van de onderbreking van de beroepsloopbaan worden de volgende wijzigingen aangebracht:

A. in § 1, eerste lid, wordt het woord «vier» telkens vervangen door het woord «zestien»;

B. au § 1^{er}, alinéa 2, le mot «huitième» est remplacé par le mot «seizième»;

C. au § 2, le mot «quatrième» est remplacé chaque fois par le mot «seizième»;

D. au § 2, le mot «huitième» est remplacé chaque fois par le mot «seizième».

19 décembre 2003.

B. in § 1, tweede lid, wordt het woord «acht» vervangen door het woord «zestien»;

C. in § 2, wordt het woord «vierde» telkens vervangen door het woord «zestiende»;

D. in § 2, wordt het woord «achtste» telkens vervangen door het woord «zestiende».

19 december 2003.

Annemie van de CASTEELE.
Patrik VANKRUNKELSVEN.
Jacques GERMEAUX.